



TRƯỜNG VIỆT NGŨ VĂN LANG

Portland Community College Southeast Center
2305 SE 82nd Ave. Portland, OR 97266
Văn Phòng: 1630 SE 92nd Ave., Portland, OR 97216
P.O. Box 16340, Portland, OR. 97292-0340
Điện thoại: 503-256-9336
<http://vanlangoregon.org>

Ngày 15 tháng 1 năm 2017

Trường Việt Ngữ Văn Lang trân trọng kính mời quý phụ huynh và các em học sinh tham dự Lễ Mừng Tết Nguyên Đán (Đinh Dậu) của trường được tổ chức vào **Chủ Nhật, ngày 22 tháng 1, năm 2017 vào lúc 1 giờ trưa** tại:

Beaumont Middle School, 4043 NE Fremont St, Portland, OR 97212

Chương trình gồm có trò chơi cho các em, múa lân, lì xì, ẩm thực, và nhiều màn văn nghệ đặc sắc, dễ thương do chính các em học sinh của trường trình diễn.

Đây là một cơ hội quý báu để tất cả mọi người trong gia đình Văn Lang có dịp sinh hoạt chung với nhau và đón mừng năm mới. Sự tham dự đông đủ của phụ huynh và học sinh nói lên sự quan tâm tới việc học của con em quý vị cũng như sự ủng hộ và khuyến khích to lớn dành cho trường trong công việc duy trì tiếng Việt và văn hóa Việt Nam.

Các thầy cô, học sinh, và các thành viên điều hành của trường đã dành rất nhiều thời gian và công sức để thực hiện chương trình Tết. Rất mong được sự hưởng ứng tham dự đông đảo của quý phụ huynh và học sinh.

Xin chân thành cảm ơn sự ủng hộ của quý vị.

Trân trọng,

Ban Tổ Chức Mừng Tết Đinh Dậu
Trường Việt Ngữ Văn Lang

Van Lang Vietnamese Nonprofit School would like to invite all parents and students to attend the 2017 Tet celebration to be held on **Sunday, January 22, 2017 at 1pm** at:

Beaumont Middle School, 4043 NE Fremont St, Portland, OR 97212

The program includes games for students, lion dance, lucky red envelopes, refreshments, and many lovely musical shows performed by the students.

The participation by the parents and students show interest in the education of your child, as well as, tremendous support and encouragement for the great job in maintaining the Vietnamese culture and language.

All teachers, staff, volunteers, and students of Van Lang Vietnamese Nonprofit School have spent a lot of time and effort to organize this event.

Sincere thanks for your support!

Respectfully,

New Year Committee Organizers 2017
Van Lang Vietnamese School